

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1964)

**Heft:** 1468

**Rubrik:** Notice

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**NOTICE**

Would members of the SOCIETE CULINAIRE SUISSE please communicate with

Mr. H. Linder,  
104 Village Way, Neasden, N.W.10.

**OUR NEXT ISSUE**

The "Swiss Observer" is published every second and fourth Friday of the month. This being the double Christmas issue and the only one in December, our next issue will be published on Friday, 8th January. We shall be glad to receive reports and articles not later than Wednesday, 30th December. Short news items only can be accepted later.

**ACKNOWLEDGMENT**

We wish to thank the following subscribers for sending donations above their subscriptions, for adding a gift to the cost of Christmas Greetings and for taking out or renewing gift subscriptions: Councillor J. Barbara, Mrs. L. Chapuis, Mrs. H. A. Clarke, Mrs. I. Frey, Mrs. D. Huber, Miss E. F. Irvine, Mrs. H. Monney, Miss H. Nussbaum, Monsieur l'Ambassadeur Aubaret (Oslo), Monsieur le Ministre de Bourg (Lausanne), and Messrs. H. Andrea, P. Bessire, A. C. Boller, J. Bonjour, F. P. Bovet, E. Burgazzi, W. Flory, W. Iseli, P. Jacomelli, H. Jeanmaire, L. Jobin (Vevey), H. B. Knuchel, N. Leuzinger, A. Maeder, E. Ritzmann (Arlesheim), G. Roesch, O. Rohn, O. Schoenholzer, R. L. Thomas, J. J. Wetter. We are most grateful for their kind and welcome support.

**M·A·T TRANSPORT LIMITED**

FORMERLY MACHINERY &amp; TECHNICAL TRANSPORT LIMITED

INTERNATIONAL SHIPPING &amp; FORWARDING AGENTS

**MURRAY HOUSE, BARBICAN, LONDON, E.C.1**

Telephone: MONARCH 6040 (20 Lines)  
Telex: LONDON 28404 - MACANTECH.

Telegrams. MACANTECH, TELEX, LONDON

**ALLIED HOUSES:****BASLE**

M·A·T TRANSPORT A.G., Peter Merian Strasse 50  
PHONE : 351800. TELEX : BASLE 62216 - MATTRANS

**ZURICH**

M·A·T TRANSPORT A.G., London House, Bahnhofstrasse  
PHONE : 258994 TELEX : ZURICH 52458 - MATTRANS

**SWISS BANK CORPORATION**

a Company limited by shares incorporated in Switzerland

**A COMPLETE  
BANKING  
AND INVESTMENT  
SERVICE AT  
YOUR DISPOSAL**



SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE  
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN  
SOCIETÀ DI BANCA SVIZZERA

Principal London Office

99 GRESHAM STREET, LONDON E.C.2 Tel. MON 4000  
(During rebuilding: P.O. BOX No. 114, 40 Coleman Street, London E.C.2)

West End Branch

18 REGENT STREET, S.W.1 Tel. WH 8083  
(Savings Accounts—currently 2½% p.a.—available)

Offices throughout Switzerland and in New York